ИНСТРУКЦИЯ ДЛЯ ПОЛЕВОГО СБОРА ЯЗЫКОВОГО МАТЕРИАЛА по теме

«КАЗАЧЕСТВО»

Прежде чем отправиться в экспедицию, прочтите книгу С. И. Вдовиной «Соты памяти народной» (Челябинск: ООО «Алим», 2008) главы: «Православные храмы» (с. 11-62), «Некоторые обычаи» (с. 75-94), «Приметы нагайбаков» (с. 95-103), «Заговоры и методы народного лечения» (с. 104-130), «Нагайбакская кухня» (с. 131-153).

Перед началом беседы с информантом представьтесь сами, объясните, для чего Вам нужны сведения, которые Вы хотите получить от собеседника.

Запишите фамилию, имя, отчество информанта, его возраст, профессию. Узнайте, в какой (татарской или русской) школе учился; где и какое образование получил, кем работал / работает.

Обязательно укажите, в каком поселении и когда (число, месяц, год) состоялась Ваша встреча.

Вопросы задавайте чётко. Ответы записывайте разборчиво.

Вопросы

1. Есть ли в нагайбакском языке слово, аналогичное русской лексеме «казак»?
2. Как нагайбаки называют людей, исполняющих руководящие роли среди казаков?
3. Как нагайбаки называют элементы одежды казака:
4. Как по-нагайбакски называют:
 - а) война
 - б) противника
 - в) битву, столкновение
 - г) войну.
5. Какое значение для казака-нагайбака имеет *конь*?
6. Как называют по-нагайбакски *коня*
7. Как у нагайбаков называются
 - а) конюшня
 - б) конюх
 - в) телега
 - б) плуг
8. Какие слова нагайбаки используют для характеристики казака как
 - а) ловкого
 - б) смелого, отважного
 - в) упрямого

г) слабого?

9. Какое оружие использует казак и как оно называется по-нагайбакски?